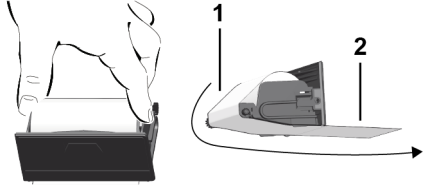


Paperirullan vaihtaminen

- Paina tulostimen paneelin avauspintaa. Tulostimen laatikko avautuu.
- Vedä tulostuslaatikko ulos tulostimesta.



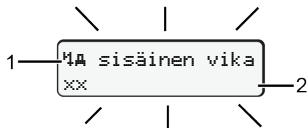
- Aseta uusi paperirulla ja ohjaa se ohjausrullan (1) ympäri.

HUOMAUTUS

Varmista, että paperirulla ei jumiudu tulostinlaatikkoon ja että paperin alkupää (2) ulottuu tulostinlaatikon reunan (repäisyreuna) alle.

- Työnnä tulostinlaatikko tulostinlokeroon, kunnes se lukittuu paikalleen. Tulostin on käyttövalmis.

Viestit



(1) Viestin kuvake

- ! Tapahtuma; esimerkki: [!e ajo ilman korttia]
- x Häiriö; esimerkki: [x anturin häiriö]
- ! Ajoaikavaroitus; esimerkki: [!e1 tauko!]
- ! Toimintaohje; esimerkki: [!e ei paperia]

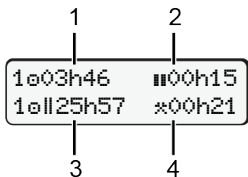
(2) Vikakoodi

Viestit ja toimenpiteet: katso käyttöohje.

Ilmoitusten vahvistaminen:

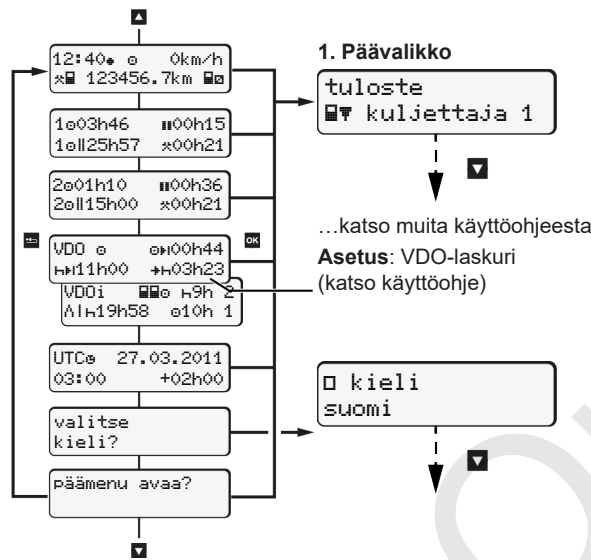
- Paina painiketta 2 kertaa: ilmoitus sammuu.

Kuljettajakortin aikojen näyttäminen



- (1) Ajoaika voimassa olevasta lepoajasta alkaen
- (2) Voimassa oleva lepoaika asetuksen (EY) 561/2006
- (3) Kahden viikon ajoaika
- (4) Määritetyn toiminnon kesto

Valikkotoimintojen kutsuminen esiin



(Mahdollista vain ajoneuvon seisossa)

- Valitse painikkeilla haluamasi näyttö.
- Avaa painamalla valikkotoiminnot (toinen valikkotaso).
- Valitse avatut valikot portaittain painikkeilla .

Vuorokausiarvon tulostaminen:

- [tuloste kuljettaja 1]...[24h päivä]...[25.10.2018] ...[Tuloste UTC-ajassa ok/ei]

"Out of scope" -toiminnon alun / lopun syöttäminen:

- [syöttö ajoneuvo]...[OUT+ alkaa] tai [+OUT loppuu]

Lautta/juna – alun/lopu syöttäminen:

- [syöttö ajoneuvo]...[+ alkaa] tai [+ loppuu]
- Aseta [+ alkaa] jälkeen tämänhetkinen toiminto.

Paikallisaajan määrittäminen:

- [syöttö ajoneuvo]...[e paikallisaika]...
- Aseta paikallisaika ± 30 minuutin portaissa.

Viittaus käyttöohjeeseen

HUOMAUTUS

Tämä pikaopas ei korvaa asetuksen (EU) 2016/799 liitteessä IC kuvattua DTCO 1381:n yksityiskohtaista käyttöohjetta.

Pikaohje kuljettajalle

DTCO® 1381 – Release 4.0

A2C19983300 / 41234735 OPM 000 AA

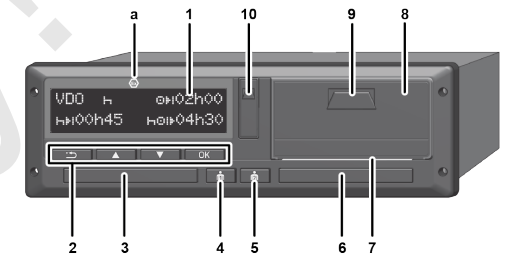
BA00.1381.40 500 115



www.fleet.vdo.com



Ohjauselementit

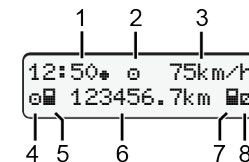


- | | |
|---------------------------------------------|-------------------------------------|
| (1) Näyttö | (5) Yhdistelmäpainike kuljettaja 2* |
| (2) Valikkopainikkeet / Toiminnon valinta | (6) Korttipaikka-2 |
| Toiminnon vahvistaminen | (7) Tulostimen repäisyreuna |
| Valikosta poistuminen | (8) Tulostinlaatikko |
| (3) Korttipaikka-1 | (9) Avauspinta |
| (4) Yhdistelmäpainike kuljettaja 1* | (10) Latausliitäntä |
| | (a) : ADR-malli |

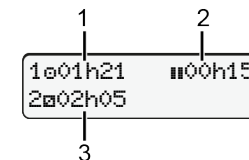
* Toimintojen määrittäminen tai kuljettajakortin poisto

Näyttö ajon aikana

- tai : Vaihto vakionäyttöön.



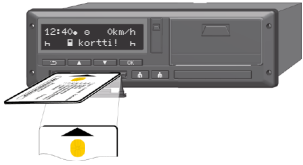
- (1) Kellonaika (* = paikallinen aika)
- (2) Toimintatapa Käyttö
- (3) Nopeus
- (4) Kuljettajan 1 toiminto
- (5) Symboli kuljettaja 1
- (6) Kilometrimäärä
- (7) Symboli kuljettaja 2
- (8) Kuljettajan 2 toiminto



- (1) Kuljettajan 1 ajoaika lepoajan jälkeen
- (2) Voimassa oleva lepoaika ; (EY 561/2006)
- (3) Aika kuljettaja 2; valmiusaika

Lisävaruste VDO-laskurin vakionäyttö – katso käyttöohje.

Kuljettajakortin asettaminen / manuaaliset syötöt



Kuljettaja 1 (kuljettaja) asettaa kuljettajakorttinsa korttipaikkaan 1

Pidä korttipaikat aina suljettuina – lukuun ottamatta kuljettajakortin asettamista paikoilleen ja poistamista.

- ADR-mallissa kytke sytytys päälle.
- Pidä yhdistelmäpainiketta **[M]** kuljettajalle 1 painettuna yli 2 sekuntia. Korttipaikka avautuu.
- Avaa korttipaikan suojus.
- Työnnä kuljettajakortti korttipaikan.
- Sulje korttipaikka ja työnnä sisään.
- Seuraa valikon kulkua.

welcome
07:35* 05:35UTC

viimeisin poisto
15.04.18 16:31*

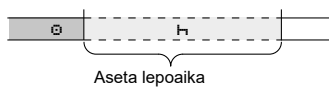
1M syöttö
lisäys? ok

Näyttö: Paikallisaika 07:35* ja UTC-aika 05:35UTC (Kesäaika: + 2 tuntia). Viimeisimmän kortin poiston päiväys/ kellonaika paikallisajassa (*).

Varmista, että toiminnot on rekisteröity aukottomasti.

Kyllä: syötä tietoja manuaalisesti.
Ei: Älä lisää toimintoja/lepoaikoja

Poistaminen (15.04.18) 16:31 Paikallinen aika Asettamine (18.04.18) 07:35 Paikallinen aika



- Paina näppäintä **[M]** ja pidä alhaalla: Hyppäys viimeiseen syöttökenttään (minuutit vilkkuvat).
- Paina uudelleen painiketta **[M]**.

Maa alkaa ainoastaan, jos viimeisessä poistossa on annettu maa päättyy.

- Vahvista syötetty tieto.
- **[M]** = Ajo voidaan aloittaa

Esim B: Toiminnon jatkaminen

M 15.04.18 16:31
H 18.04.18 07:35

M 15.04.18 16:31
H 18.04.18 07:35

*M maa alkaa
:FIN

1M syöttö
rek. nro? ok

07:36* 0km/h
H 123456.7km H

M 24.02.18 23:32
H 25.02.18 02:30
* 25.02.18 02:30
* 25.02.18 00:20

M 25.02.18 00:20
H 25.02.18 02:30
M 25.02.18 02:30

*M maa alkaa
:FIN

1M syöttö
syöttö? ok

02:31* 0km/h
H 123456.7km H

Esim C: Toiminnon jatkaminen ja liittämisen toisiin

M 05.11.18 17:50
H 14.11.18 14:00
* 05.11.18 18:45

M 05.11.18 18:45
H*? maa päättyy

M 05.11.18 18:45
H 14.11.18 14:00
? 14.11.18 12:10

M 14.11.18 12:10
*M maa alkaa

M 14.11.18 12:10
H 14.11.18 14:00
M 14.11.18 14:00

*M maa alkaa
:FIN

M 14.11.18 12:10
H 14.11.18 14:00
M 14.11.18 14:00

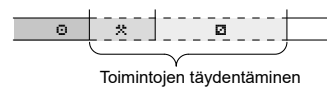
*M maa alkaa
:FIN

rek. nro? ok

14:01* 0km/h
H 123456.7km H

Poistaminen (24.02.18) 23:32 Paikallinen aika Asettamine (25.02.18) 02:30 Paikallinen aika

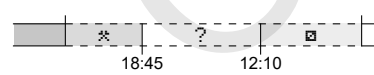
00:20 Paikallinen aika



- Aseta toiminto * ja vahvista.
- Aseta päivä, tunnit, minuutit, ja vahvista.

- Aseta seuraava toiminto M ja vahvista.
- Paina painiketta **[M]** ja pidä painettuna (minuutit vilkkuvat).
- Paina painiketta **[M]** uudelleen.
- Vahvista syötetty tieto.

Poistaminen (05.11.18) 17:50 Paikallinen aika Asettamine (14.11.18) 14:00 Paikallinen aika



H*? maa päättyy
:FIN

*M maa alkaa
:FIN

Painikkeella **[M]** voit:

- keskeyttää maan syötön
- tai valita suoraan syöttökentästä mahdolliset muutujat (taaksepäin).

Asettaessasi kuljettajakortin ensimmäisen kerran kysytään manuaalisen lisäyksen jälkeen, suostutko henkilötietojesi käsittelyyn; katso tarkemmin käyttöohjeesta.

Ajajakortin poistaminen laitteesta

- ADR-malleissa kytke sytytys päälle.
- Pidä vastaavaa yhdistelmäpainiketta pohjassa yli 2 sekuntia.
- Seuraa valikon kulkua.

H* maa päättyy
:E
E AN

15:05* 0km/h
H 123456.7km H

- Valitse maa ja vahvista.
- Espanja: Valitse alue.
- Painikkeella **[M]** voit keskeyttää maan syötön, jos haluat esimerkiksi jatkaa työvuoroasi.
- Korttipaikka avataan kuljettajakortin poistamista varten.
- Ajajakortin poistaminen laitteesta.
- Sulje korttipaikka ja työnnä sisään.

Toimintojen määrittäminen

- o Ajoaika (automaattisesti ajon aikana)
- * Kaikki muut työajat (automaattisesti ajoneuvon pysähtyessä kuljettajalle 1)
- o Valmiusajat (odotusajat, apukuljettaja-ajat, nukkumisaika kuljettajan 2 ajaessa)
- o Tautot ja lepoajat
- **Kuljettaja 1 / kuljettaja 2:** Paina yhdistelmäpainiketta kuljettaja 1 **[M]** tai kuljettaja 2 **[M]** niin usein, että näytöllä näkyy haluttu toiminto (H o *).

HUOMAUTUS

Vuoron loppuessa tai tauon alkaessa säädä ehdottomasti toiminto H.

Automaattinen asetus kun virta on kytketty päälle/pois (vaihtohto):

18:01* 0km/h
H 123456.7km H

Havaittavissa toiminnon vilkkumisena n. 5 sekunnin ajan vakionäytöllä (a). Seuraavaksi ilmestyy taas edellinen näyttö.

- Tarvittaessa muuta toimintaa.

Viittaus käyttöohjeeseen

HUOMAUTUS

Tämä pikaopas ei korvaa asetuksen (EU) 2016/799 liitteessä IC kuvattua DTCO 1381:n yksityiskohtaista käyttöohjetta.